



**SLOVENSKI STANDARD**  
**SIST EN ISO 105-P02:1999**

**01-marec-1999**

---

**Tekstilije - Preskušanje barvne obstojnosti - Del P02: Barvna obstojnost pri plisiranju: Parno plisiranje (ISO 105-P02:1993)**

Textiles - Tests for colour fastness - Part P02: Colour fastness to pleating: Steam pleating (ISO 105-P02:1993)

Textilien - Farbechtheitsprüfungen - Teil P02: Farbechtheit gegen Plissieren: Dampfplissieren (ISO 105-P02:1993)

Textiles - Essai de solidité des teintures - Partie P02: Solidité au pliage: Plissage a la vapeur (ISO 105-P02:1993)

**ITEX STANDARD PREVIEW**  
**(standards.iteh.ai)**  
<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/31714ecd-b73e-4e62-9af9-feba0855df22/sist-en-iso-105-p02-1999>

**Ta slovenski standard je istoveten z: EN ISO 105-P02:1995**

---

**ICS:**

59.080.01      Tekstilije na splošno      Textiles in general

**SIST EN ISO 105-P02:1999**      en

**iTeh STANDARD PREVIEW**  
**(standards.iteh.ai)**

[SIST EN ISO 105-P02:1999](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/31714ecd-b73e-4e62-9af9-feba0855df22/sist-en-iso-105-p02-1999)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/31714ecd-b73e-4e62-9af9-feba0855df22/sist-en-iso-105-p02-1999>

EUROPEAN STANDARD

EN ISO 105-P02

NORME EUROPÉENNE

EUROPÄISCHE NORM

November 1995

ICS 59.080.10

Descriptors: textiles, dyes, tests, damp heat tests, determination, colour fastness, pleating

English version

**Textiles - Tests for colour fastness - Part P02:  
Colour fastness to pleating: Steam pleating  
(ISO 105-P02:1993)**

Textiles - Essai de solidité des teintures - Partie P02: Solidité au plissage à la vapeur (ISO 105-P02:1993)      Textilien - Farbechtheitsprüfungen - Teil P02: Farbechtheit gegen Plissieren: Dampfplissieren (ISO 105-P02:1993)

(standards.iteh.ai)

[SIST EN ISO 105-P02:1999](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/31714ecd-b73e-4e62-9af9-feba0855df22/sist-en-iso-105-p02-1999)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/31714ecd-b73e-4e62-9af9-feba0855df22/sist-en-iso-105-p02-1999>

This European Standard was approved by CEN on 1995-06-02. CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration.

Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the Central Secretariat or to any CEN member.

The European Standards exist in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the Central Secretariat has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Denmark, Finland, France, Germany, Greece, Iceland, Ireland, Italy, Luxembourg, Netherlands, Norway, Portugal, Spain, Sweden, Switzerland and United Kingdom.

## CEN

European Committee for Standardization  
Comité Européen de Normalisation  
Europäisches Komitee für Normung

Central Secretariat: rue de Stassart, 36 B-1050 Brussels

© 1995

All rights of reproduction and communication in any form and by any means reserved in all countries to CEN and its members.

Ref. No. EN ISO 105-P02:1995 E

Page 2  
EN ISO 105-P02:1995

## Foreword

The text of the International Standard from ISO/TC 38 "Textiles" of the International Organization for Standardization (ISO) has been taken over as a European Standard by the Technical Committee CEN/TC 248 "Textiles and textile products".

This European Standard shall be given the status of a National Standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by May 1996, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by May 1996.

According to CEN/CENELEC Internal Regulations, the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Denmark, Finland, France, Germany, Greece, Iceland, Ireland, Italy, Luxembourg, Netherlands, Norway, Portugal, Spain, Sweden, Switzerland and the United Kingdom.

## Endorsement notice

The text of the International Standard ISO 105-P02:1993 has been approved by CEN as a European Standard without any modification.

**ITeH STANDARD PREVIEW**  
**(standards.iteh.ai)**

NOTE: Normative references to International Standards are listed in annex ZA (normative)

[SIST EN ISO 105-P02:1999](#)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/31714ecd-b73e-4e62-9af9-feba0855df22/sist-en-iso-105-p02-1999>



**Annex ZA (normative)**  
**Normative references to international publications**  
**with their relevant European publications**

This European Standard incorporates by dated or undated reference, provisions from other publications. These normative references are cited at the appropriate places in the text and the publications are listed hereafter. For dated references, subsequent amendments to or revisions of any of these publications apply to this European Standard only when incorporated in it by amendment or revision. For undated references the latest edition of the publication referred to applies.

Publication	Year	Title	EN	Year
ISO 105-A02	1993	Textiles-Tests for colour fastness Part A02 Grey scale for assessing change in colour(ISO 105-A02:1993)	EN 20105-A02	1994
ISO 105-A03	1993	Textiles-Tests for colour fastness Part A03 Grey scale for assessing staining (ISO 105-A03:1993)	EN 20105-A03	1994
ISO 139	1973	Textiles-Standard atmospheres for conditioning and testing	EN 139	1994

SIST EN ISO 105-P02:1999

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/31714ecd-b73e-4e62-9af9-feba0855df22/sist-en-iso-105-p02-1999>

**iTeh STANDARD PREVIEW**  
**(standards.iteh.ai)**

[SIST EN ISO 105-P02:1999](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/31714ecd-b73e-4e62-9af9-feba0855df22/sist-en-iso-105-p02-1999)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/31714ecd-b73e-4e62-9af9-feba0855df22/sist-en-iso-105-p02-1999>

INTERNATIONAL  
STANDARD

**ISO**  
**105-P02**

Second edition  
1993-10-01

---

---

**Textiles — Tests for colour fastness —**

**Part P02:**

Colour fastness to pleating: Steam pleating

iTeh STANDARD PREVIEW

(standards.iteh.ai)

*Textiles — Essais de solidité des teintures —*

*Partie P02: Solidité des teintures au pliage: Plissage à la vapeur*

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/31714ecd-b73e-4e62-9af9-feba0855df22/sist-en-iso-105-p02-1999>



Reference number  
ISO 105-P02:1993(E)

**ISO 105-P02:1993(E)****Foreword**

ISO (the International Organization for Standardization) is a worldwide federation of national standards bodies (ISO member bodies). The work of preparing International Standards is normally carried out through ISO technical committees. Each member body interested in a subject for which a technical committee has been established has the right to be represented on that committee. International organizations, governmental and non-governmental, in liaison with ISO, also take part in the work. ISO collaborates closely with the International Electrotechnical Commission (IEC) on all matters of electrotechnical standardization.

Draft International Standards adopted by the technical committees are circulated to the member bodies for voting. Publication as an International Standard requires approval by at least 75 % of the member bodies casting a vote.

International Standard ISO 105-P02 was prepared by Technical Committee ISO/TC 38, *Textiles*, Sub-Committee SC 1, *Tests for coloured textiles and colorants*.

This second edition cancels and replaces the first edition (included in ISO 105-P:1978), of which it constitutes a minor revision.

ISO 105 was previously published in thirteen "parts", each designated by a letter (e.g. "Part A"), with publication dates between 1978 and 1985. Each part contained a series of "sections", each designated by the respective part letter and by a two-digit serial number (e.g. "Section A01"). These sections are now being republished as separate documents, themselves designated "parts" but retaining their earlier alphanumeric designations. A complete list of these parts is given in ISO 105-A01.

© ISO 1993

All rights reserved. No part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying and microfilm, without permission in writing from the publisher.

International Organization for Standardization  
Case Postale 56 • CH-1211 Genève 20 • Switzerland

Printed in Switzerland



# Textiles — Tests for colour fastness —

## Part P02:

### Colour fastness to pleating: Steam pleating

#### 1 Scope

**1.1** This part of ISO 105 specifies a method for determining the resistance of the colour of textiles of all kinds and in all forms to the action of steam-pleating processes. The materials are not pleated during the test, and it is emphasized that the test is not intended for assessing the quality of the pleating process.

**1.2** Three tests differing in severity are provided; one or more of them may be used depending on the requirements.

#### 2 Normative references

The following standards contain provisions which, through reference in this text, constitute provisions of this part of ISO 105. At the time of publication, the editions indicated were valid. All standards are subject to revision, and parties to agreements based on this part of ISO 105 are encouraged to investigate the possibility of applying the most recent editions of the standards indicated below. Members of IEC and ISO maintain registers of currently valid International Standards.

ISO 105-A01:1989, *Textiles — Tests for colour fastness — Part A01: General principles of testing.*

ISO 105-A02:1993, *Textiles — Tests for colour fastness — Part A02: Grey scale for assessing change in colour.*

ISO 105-A03:1993, *Textiles — Tests for colour fastness — Part A03: Grey scale for assessing staining.*

ISO 105-F:1985, *Textiles — Tests for colour fastness — Part F: Standard adjacent fabrics.*

ISO 105-F10:1989, *Textiles — Tests for colour fastness — Part F10: Specification for adjacent fabric: Multifibre.*

ISO 139:1973, *Textiles — Standard atmospheres for conditioning and testing.*

#### 3 Principle

A specimen of the textile in contact with either one or two specified adjacent fabrics is steamed under pressure and dried. The change in colour of the specimen, and the staining of the adjacent fabric(s), are assessed with the grey scales.

#### 4 Apparatus and materials

**4.1 Specimen holder** (see figure 1), consisting of a copper tube 80 mm in external diameter. The thickness of the copper is 1,5 mm. The copper tube is wrapped with six layers of bleached cotton fabric of mass per unit area approximately 125 g/m<sup>2</sup>, on which the test specimen is wrapped. Wrapped round the test specimen is an outer cover made from bleached cotton fabric of mass per unit area approximately 185 g/m<sup>2</sup>. The outer cover is held in place by rods made from 6-mm-diameter mild steel, spring-fitted to the tube.

The strength of the springs is not critical, but it shall be sufficient to hold the cover tightly against the tube. The springs are conveniently fastened to one of the rods and should hook easily on to the other.